



ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਦੇ ਕਿਸੇ ਫੈਸਲੇ ਵਿਰੁੱਧ ਅਪੀਲ ਕਰਨ ਲਈ – ਵਰਕਰ ਦੀ ਗਾਈਡ

APPEALING A REVIEW DIVISION DECISION – Worker's Guide

ਵਰਕਰ (ਕਾਮੇ) ਵਜੋਂ, ਜਾਂ ਮ੍ਰਿਤਕ ਵਰਕਰ 'ਤੇ ਨਿਰਭਰ ਵਜੋਂ ਤੁਸੀਂ ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਦੇ ਬਹੁਤੇ ਫੈਸਲਿਆਂ ਖਿਲਾਫ, ਵਰਕਰਜ਼ ਕੰਪਨਸੇਸ਼ਨ ਅਪੀਲ ਟ੍ਰਿਬਿਊਨਲ (ਡਬਲਯੂ ਸੀ ਏ ਟੀ) ਵਿਖੇ ਸਾਡੇ ਕੋਲ ਅਪੀਲ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਇਹ ਗਾਈਡ ਤੁਹਾਨੂੰ ਦੱਸਦੀ ਹੈ ਕਿ ਤੁਸੀਂ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕਿਵੇਂ ਕਰਨਾ ਹੈ।

ਮੈਂ ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਦੇ ਕਿਸ ਕਿਸਮ ਦੇ ਫੈਸਲਿਆਂ ਦੀ ਡਬਲਯੂ ਸੀ ਏ ਟੀ ਕੋਲ ਅਪੀਲ ਕਰ ਸਕਦਾ/ਸਕਦੀ ਹਾਂ?

ਤੁਸੀਂ ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਦੇ ਬਹੁਤੇ ਫੈਸਲਿਆਂ ਦੀ ਸਾਡੇ ਕੋਲ ਅਪੀਲ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਫੈਸਲਿਆਂ ਵਿਰੁੱਧ ਤੁਸੀਂ ਅਪੀਲ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਕੁਝ ਆਮ ਉਦਾਹਰਣਾਂ ਇਹ ਹਨ:

- ਕੀ ਤੁਹਾਡੇ ਕੰਮ 'ਤੇ ਸੱਟ ਲੱਗੀ ਸੀ ਜਾਂ ਨਹੀਂ
- ਕੀ ਤੁਹਾਨੂੰ ਆਪਣੇ ਕੰਮ ਕਾਰਨ ਕੋਈ ਬੀਮਾਰੀ ਲੱਗੀ ਹੈ
- ਤੁਹਾਨੂੰ ਥੋੜ੍ਹੇ ਸਮੇਂ ਦੀ ਡਿਸਏਬਿਲਟੀ ਬੈਨੇਫਿਟ ਕਿੰਨਾ ਸਮਾਂ ਮਿਲਣੇ ਚਾਹੀਦੇ ਹਨ
- ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ ਨੇ ਤੁਹਾਡੀ ਔਸਤ ਆਮਦਨ ਜਾਂ ਤਨਖਾਹ ਦੇ ਰੇਟ ਦਾ ਹਿਸਾਬ ਕਿਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਲਗਾਇਆ ਹੈ
- ਪੱਕੀ ਡਿਸਏਬਿਲਟੀ ਦੇ ਬਹੁਤੇ ਫੈਸਲੇ
- ਕੀ ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ ਨੂੰ ਤੁਹਾਡੇ ਕਲੇਮ ਨੂੰ ਮੁੜ ਕੇ ਖੋਲ੍ਹਣਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ

ਇਹ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ਕਿ ਸਾਨੂੰ ਤੁਹਾਡੀ ਅਪੀਲ, ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਦੇ ਫੈਸਲੇ ਦੀ ਤਾਰੀਖ ਤੋਂ ਬਾਅਦ 30 ਦਿਨਾਂ ਦੇ ਵਿਚ ਵਿਚ ਮਿਲ ਜਾਵੇ।

ਨੋਟ: ਅਸੀਂ ਕਿਸੇ ਵੀ ਉਸ ਮਸਲੇ ਜਾਂ ਸਵਾਲ ਬਾਰੇ ਫੈਸਲਾ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦੇ ਜਿਹੜਾ ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ ਜਾਂ ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਦੇ ਫੈਸਲੇ ਵਿਚ ਸ਼ਾਮਲ ਨਹੀਂ ਸੀ। ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਕਿਸੇ ਨਵੀਂ ਚੀਜ਼ ਬਾਰੇ ਫੈਸਲਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ ਤਾਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਇਸ ਲਈ ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ ਨੂੰ ਕਹਿਣਾ ਪਵੇਗਾ।

ਕਿਹੜੇ ਫੈਸਲਿਆਂ ਦੀ ਮੈਂ ਅਪੀਲ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦਾ/ਸਕਦੀ?

ਤੁਸੀਂ ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਦੇ ਕੁਝ ਫੈਸਲਿਆਂ ਵਿਰੁੱਧ ਸਾਡੇ ਕੋਲ ਅਪੀਲ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦੇ। ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਫੈਸਲਿਆਂ ਵਿਰੁੱਧ ਤੁਸੀਂ ਅਪੀਲ ਨਹੀਂ ਕਰ ਸਕਦੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੀਆਂ ਕੁਝ ਆਮ ਉਦਾਹਰਣਾਂ ਇਹ ਹਨ:

- ਵੇਕੇਸ਼ਨਲ ਰੀਹੈਬਲੀਟੇਸ਼ਨ (ਮੁੜ ਕਿੱਤੇ 'ਤੇ ਲਾਉਣ) ਲਈ ਸਹਾਇਤਾ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਿਤ ਫੈਸਲਾ

- ਇਸ ਚੀਜ਼ ਬਾਰੇ ਫੈਸਲਾ ਕਿ ਕਿਸੇ ਫੈਸਲੇ ਨੂੰ ਮੁੜ ਕੇ ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ ਕੋਲ ਵਾਪਸ ਭੇਜਣਾ ਹੈ ਕਿ ਨਹੀਂ
- ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਕੋਲ ਰਿਵੀਊ ਲਿਆਉਣ ਲਈ ਹੋਰ ਸਮਾਂ ਨਾ ਦਿੱਤੇ ਜਾਣ ਬਾਰੇ ਫੈਸਲਾ
- ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਦੇ ਕਿਸੇ ਅਧਿਕਾਰੀ ਨੇ ਤੁਹਾਡੇ ਰਿਵੀਊ 'ਤੇ ਕਾਰਵਾਈ ਕਿਸ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਕੀਤੀ ਹੈ
- ਪੱਕੀ ਡਿਸਏਬਿਲਟੀ ਲਈ ਉੱਕੀ-ਪੁੱਕੀ ਰਕਮ ਲੈਣ ਲਈ ਬੇਨਤੀ (ਘਾਟਾ ਪੂਰਾ ਕਰਨ ਲਈ ਰਕਮ)

ਡਬਲਯੂ ਸੀ ਏ ਟੀ ਅੱਗੇ ਅਪੀਲਾਂ ਵਿਚ ਕੌਣ ਹਿੱਸਾ ਲੈ ਸਕਦਾ ਹੈ?

- ਤੁਸੀਂ, ਆਪਣੇ ਨੁਮਾਇੰਦੇ ਜਾਂ ਸਲਾਹਕਾਰ ਸਮੇਤ
- ਤੁਹਾਡਾ ਇਮਪਲੌਏਅਰ (ਕੰਮ-ਮਾਲਕ), ਆਪਣੇ ਨੁਮਾਇੰਦੇ ਜਾਂ ਸਲਾਹਕਾਰ ਸਮੇਤ

ਮੈਂ ਆਪਣੀ ਅਪੀਲ ਕਿਵੇਂ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਾਂ?

ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਦੇ ਕਿਸੇ ਫੈਸਲੇ ਵਿਰੁੱਧ ਸਾਡੇ ਕੋਲ ਅਪੀਲ ਕਰਨ ਲਈ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ 30 ਦਿਨ ਹਨ। ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੀ ਅਪੀਲ ਇਨ੍ਹਾਂ ਤਰੀਕਿਆਂ ਵਿੱਚੋਂ ਕਿਸੇ ਵੀ ਇਕ ਤਰੀਕੇ ਨਾਲ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ:

1. www.wcat.bc.ca ਵੈੱਬਸਾਈਟ 'ਤੇ ਨੋਟਿਸ ਆਫ ਅਪੀਲ (ਕੰਪਨਸੇਸ਼ਨ ਡਿਸੀਜ਼ਨ) ਫਾਰਮ ਭਰੋ। ਤੁਹਾਨੂੰ ਇਹ ਫਾਰਮ ਫਾਰਮਜ਼ ਟੈਬ ਥੱਲੇ ਮਿਲਣਗੇ। ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਸਾਡੀ ਅਪੀਲ ਦੀ ਕਾਰਵਾਈ ਬਾਰੇ ਵਾਕਫ ਨਹੀਂ ਹੋ ਤਾਂ ਇਹ ਫਾਰਮ ਸਾਰੀ ਲੋੜੀਂਦੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਕਾਮਯਾਬੀ ਨਾਲ ਭਰਨ ਵਿਚ ਤੁਹਾਡੀ ਮਦਦ ਕਰੇਗਾ। ਮੁਕੰਮਲ ਕੀਤੇ ਹੋਏ ਫਾਰਮ ਸਾਨੂੰ ਈਮੇਲ, ਫੈਕਸ ਜਾਂ ਡਾਕ ਰਾਹੀਂ ਭੇਜੋ।
2. www.wcat.bc.ca ਵੈੱਬਸਾਈਟ ਤੋਂ ਖਾਲੀ ਨੋਟਿਸ ਆਫ ਅਪੀਲ (ਕੰਪਨਸੇਸ਼ਨ) ਫਾਰਮ ਡਾਘੋ, ਇਸ ਨੂੰ ਭਰੋ, ਇਸ 'ਤੇ ਦਸਤਖਤ ਕਰੋ, ਅਤੇ ਸਾਨੂੰ ਭੇਜੋ। ਤੁਸੀਂ ਸਾਨੂੰ ਟੈਲੀਫੋਨ ਵੀ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ ਅਤੇ ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਨੋਟਿਸ ਆਫ ਅਪੀਲ ਫਾਰਮ ਭੇਜ ਦੇਵਾਂਗੇ।
3. ਆਪਣੀ ਅਪੀਲ ਨੂੰ ਸਰਗਰਮ ਰੱਖਣ ਲਈ, ਤੁਹਾਡੇ ਲਈ ਇਹ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ਕਿ ਸਾਨੂੰ ਤੁਹਾਡਾ ਭਰਿਆ ਹੋਇਆ ਫਾਰਮ 21 ਦਿਨਾਂ ਦੇ ਵਿਚ ਵਿਚ ਮਿਲ ਜਾਵੇ।
4. ਸਾਨੂੰ ਇਹ ਦੱਸਦੀ ਹੋਈ ਇਕ ਚਿੱਠੀ ਭੇਜੋ ਕਿ ਤੁਸੀਂ ਕਿਉਂ ਸੋਚਦੇ ਹੋ ਕਿ ਪਹਿਲਾ ਫੈਸਲਾ ਗਲਤ ਹੈ। ਉਨ੍ਹਾਂ ਖਾਸ

ਨਤੀਜਿਆਂ ਦਾ ਵਰਣਨ ਕਰੋ ਜਿਹੜੇ ਤੁਸੀਂ ਡਬਲਯੂ ਸੀ ਏ ਟੀ ਤੋਂ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋ, ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਹੋਰ ਮੁਆਵਜ਼ਾ। ਇਸ 'ਤੇ ਆਪਣਾ ਨਾਂ, ਐਡਰੈਸ, ਟੈਲੀਫੋਨ ਨੰਬਰ, ਕਲੇਮ ਨੰਬਰ (ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ ਫਾਇਲ ਨੰਬਰ), ਉਸ ਫੈਸਲੇ ਦੀ ਤਾਰੀਖ ਜਿਸ ਵਿਰੁੱਧ ਤੁਸੀਂ ਅਪੀਲ ਕਰ ਰਹੇ ਹੋ, ਲਿਖੋ ਅਤੇ ਆਪਣੇ ਦਸਤਖਤ ਕਰੋ।

ਜੇ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਦੇ ਫੈਸਲੇ ਦੀ ਕਾਪੀ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਇਸ ਦਾ ਪਹਿਲਾ ਸਫਾ **ਨੋਟਿਸ ਆਫ ਅਪੀਲ** ਜਾਂ ਚਿੱਠੀ ਨਾਲ ਭੇਜੋ।

ਤੁਸੀਂ ਸਾਡਾ ਟੈਲੀਫੋਨ ਨੰਬਰ, ਈਮੇਲ, ਫੈਕਸ ਨੰਬਰ, ਅਤੇ ਡਾਕ ਲਈ ਐਡਰੈਸ ਇਸ ਗਾਈਡ ਦੇ ਅੰਤ ਵਿਚ ਦੇਖ ਸਕਦੇ ਹੋ।

ਨੋਟ: ਤੁਹਾਨੂੰ ਆਪਣੀ ਅਪੀਲ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਆਪਣੀ ਸਾਰੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਅਤੇ ਸਬੂਤ ਦੇਣ ਦੀ ਲੋੜ ਨਹੀਂ ਹੈ। ਅਸੀਂ ਬਾਅਦ ਵਿਚ ਤੁਹਾਨੂੰ, ਲਿਖਤੀ ਜਾਂ ਜ਼ਬਾਨੀ ਰੂਪ ਰਾਹੀਂ ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਅਤੇ ਸਬੂਤ ਦੇਣ ਦਾ ਮੌਕਾ ਦਿਆਂਗੇ।

ਮੇਰੇ ਵੱਲੋਂ ਆਪਣਾ ਅਪੀਲ ਫਾਰਮ ਜਾਂ ਚਿੱਠੀ ਭੇਜਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਕੀ ਹੁੰਦਾ ਹੈ?

ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਇਕ ਚਿੱਠੀ ਭੇਜਾਂਗੇ ਜੋ ਕਿ ਇਹ ਤਸਦੀਕ ਕਰੇਗੀ ਕਿ ਸਾਨੂੰ ਤੁਹਾਡੀ ਅਪੀਲ ਮਿਲ ਗਈ ਹੈ ਅਤੇ ਅਸੀਂ ਇਸ ਵਿਚ ਤੁਹਾਨੂੰ ਅਪੀਲ ਨੰਬਰ ਦਿਆਂਗੇ। ਜੇ ਤੁਹਾਡਾ ਅਪੀਲ ਫਾਰਮ ਜਾਂ ਚਿੱਠੀ ਮੁਕੰਮਲ ਨਾ ਹੋਣ ਤਾਂ ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੇ ਤੋਂ ਹੋਰ ਜਾਣਕਾਰੀ ਵੀ ਮੰਗ ਸਕਦੇ ਹਾਂ। ਆਪਣੀ ਅਪੀਲ ਨੂੰ ਸਰਗਰਮ ਰੱਖਣ ਲਈ, ਤੁਹਾਡੇ ਲਈ ਇਹ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ਕਿ ਸਾਡੇ ਵੱਲੋਂ ਮੰਗੀ ਗਈ ਸਾਰੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਤੁਸੀਂ ਸਾਨੂੰ **21 ਦਿਨਾਂ** ਦੇ ਵਿਚ ਵਿਚ ਦੇ ਦੇਵੋ।

ਆਪਣੀ ਅਪੀਲ ਭੇਜਣ ਦੀ ਤਾਰੀਖ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਜੇ 21 ਦਿਨਾਂ ਦੇ ਵਿਚ ਵਿਚ ਤੁਹਾਨੂੰ ਇਹ ਚਿੱਠੀ ਨਾ ਮਿਲੇ ਤਾਂ ਸਾਨੂੰ ਫੋਨ ਕਰੋ।

ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੇ ਇਮਪਲੋਏਅਰ ਨੂੰ ਤੁਹਾਡੀ ਅਪੀਲ ਦੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦਿਆਂਗੇ ਅਤੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਇਸ ਵਿਚ ਹਿੱਸਾ ਲੈਣ ਦਾ ਸੱਦਾ ਦਿਆਂਗੇ।

ਫਿਰ ਅਸੀਂ ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ ਨੂੰ ਕਹਾਂਗੇ ਕਿ ਉਹ ਤੁਹਾਨੂੰ “ਡਿਸਕਲੋਜ਼ਰ” (ਤੁਹਾਡੇ ਕਲੇਮ ਫਾਇਲ ਦੀ ਤਾਜ਼ਾ ਕਾਪੀ) ਭੇਜਣ। ਜੇ ਤੁਹਾਡਾ ਇਮਪਲੋਏਅਰ ਤੁਹਾਡੀ ਅਪੀਲ ਵਿਚ ਹਿੱਸਾ ਲੈ ਰਿਹਾ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ ਉਨ੍ਹਾਂ ਨੂੰ ਵੀ ਡਿਸਕਲੋਜ਼ਰ ਭੇਜੇਗਾ।

ਤੁਹਾਨੂੰ ਹੁਣ ਆਪਣੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਅਤੇ ਸਬੂਤ ਇਕੱਠੇ ਕਰਨੇ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰ ਦੇਣੇ ਚਾਹੀਦੇ ਹਨ ਕਿਉਂਕਿ ਇਹ ਲੈਣ ਲਈ ਕੁਝ ਸਮਾਂ ਲੱਗ ਸਕਦਾ ਹੈ, ਖਾਸ ਕਰਕੇ ਡਾਕਟਰੀ ਸਬੂਤ।

ਜੇ ਮੇਰੀ ਅਪੀਲ ਜ਼ਿਆਦਾ ਲੇਟ ਹੋ ਜਾਵੇ ਤਾਂ ਕੀ ਹੋਵੇਗਾ?

ਜੇ ਤੁਹਾਡੀ ਅਪੀਲ ਲੇਟ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ ਵਾਧੂ ਟਾਈਮ ਲੈਣ ਲਈ ਅਰਜ਼ੀ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਪੁੱਛਾਂਗੇ ਕਿ ਕੀ ਕੋਈ ਖਾਸ ਹਾਲਤਾਂ ਸਨ ਜਿਨ੍ਹਾਂ ਨੇ ਤੁਹਾਨੂੰ ਸਮੇਂ ਦੀ ਹੱਦ ਦੇ ਅੰਦਰ ਅਪੀਲ ਕਰਨ ਤੋਂ ਰੋਕਿਆ। ਤੁਸੀਂ ਮਿਆਦ ਵਿਚ ਵਾਧੇ ਲਈ ਪ੍ਰਵਾਨਯੋਗ ਕਾਰਨਾਂ ਬਾਰੇ ਜ਼ਿਆਦਾ ਸਾਡੇ ਵੈੱਬਸਾਈਟ 'ਤੇ ਪੜ੍ਹ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਸਾਡੇ ਮੈਨੂਅਲ ਆਫ ਰੂਲਜ਼ ਆਫ ਪ੍ਰੈਕਟਿਸ ਐਂਡ ਪ੍ਰੋਸੀਜ਼ਰ ਵਿਚ ਆਈਟਮਾਂ 8.2 ਅਤੇ ਹੋਰ ਦੇਖੋ। ਤੁਹਾਨੂੰ ਇਹ ਸਾਡੇ ਵੈੱਬਸਾਈਟ (www.wcat.bc.ca) 'ਤੇ **ਐੱਮ ਆਰ ਪੀ ਪੀ** ਟੈਬ ਅਧੀਨ ਮਿਲਣਗੀਆਂ।

ਜੇ ਤੁਹਾਨੂੰ ਮਿਆਦ ਵਿਚ ਵਾਧੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ ਤਾਂ ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ **ਐਕਸਟੈਨਸ਼ਨ ਆਫ ਟਾਈਮ ਟੂ ਅਪੀਲ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ ਫਾਰਮ** 'ਤੇ ਜਾਂ ਆਪਣੀ ਅਪੀਲ ਦੀ ਚਿੱਠੀ ਵਿਚ, ਅਪੀਲ ਲੇਟ ਕਰਨ ਦੇ ਆਪਣੇ ਕਾਰਨ ਦੱਸੋ। ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਸਾਨੂੰ ਆਪਣਾ ਸਪਸ਼ਟੀਕਰਨ ਨਹੀਂ ਦਿੰਦੇ ਤਾਂ ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਐਕਸਟੈਨਸ਼ਨ ਆਫ ਟਾਈਮ ਟੂ ਅਪੀਲ ਐਪਲੀਕੇਸ਼ਨ ਭਰ ਕੇ ਭੇਜਣ ਲਈ ਕਹਿ ਸਕਦੇ ਹਾਂ। ਆਪਣੀ ਅਪੀਲ ਨੂੰ ਸਰਗਰਮ ਰੱਖਣ ਲਈ, ਤੁਹਾਡੇ ਲਈ ਇਹ ਯਕੀਨੀ ਬਣਾਉਣਾ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ਤੁਹਾਡਾ ਭਰਿਆ ਹੋਇਆ ਫਾਰਮ ਸਾਨੂੰ **21 ਦਿਨਾਂ** ਦੇ ਵਿਚ ਵਿਚ ਮਿਲ ਜਾਵੇ।

ਮੇਰੀ ਅਪੀਲ 'ਤੇ ਕਾਰਵਾਈ ਕਿਵੇਂ ਹੋਵੇਗੀ?

ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੀ ਅਪੀਲ ਜ਼ਬਾਨੀ ਤੌਰ 'ਤੇ (ਜ਼ਬਾਨੀ ਸੁਣਵਾਈ ਵਿਖੇ) ਜਾਂ ਲਿਖਤੀ ਤੌਰ 'ਤੇ (ਲਿਖਤੀ ਦਲੀਲਾਂ ਰਾਹੀਂ) ਕਰੋਗੇ। ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੀ ਮਰਜ਼ੀ ਦੇ ਤਰੀਕੇ ਬਾਰੇ ਦੱਸ ਸਕਦੇ ਹੋ, ਭਾਵੇਂ ਕਿ ਆਖਰੀ ਫੈਸਲਾ ਅਸੀਂ ਕਰਨਾ ਹੈ।

ਆਮ ਤੌਰ 'ਤੇ, ਅਸੀਂ ਅਪੀਲਾਂ ਲਈ ਜ਼ਬਾਨੀ ਸੁਣਵਾਈਆਂ ਉਦੋਂ ਕਰਦੇ ਹਾਂ ਜਦੋਂ ਭਰੋਸੇਯੋਗਤਾ ਦਾ ਮਾਮਲਾ ਹੋਵੇ, ਜਦੋਂ ਸਬੂਤ ਆਪਾ ਵਿਰੋਧੀ ਹੋਣ ਜਾਂ ਜਦੋਂ ਵਾਈਸ ਚੇਅਰ ਇਹ ਸੋਚੇ ਕਿ ਇਸ ਨਾਲ ਅਪੀਲ ਨੂੰ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਸਮਝਿਆ ਜਾ ਸਕੇਗਾ। ਜ਼ਬਾਨੀ ਸੁਣਵਾਈਆਂ ਉਦੋਂ ਵੀ ਕੀਤੀਆਂ ਜਾਂਦੀਆਂ ਹਨ ਜਦੋਂ ਅਪੀਲਕਰਤਾ ਲਈ ਲਿਖਤੀ ਅੰਗਰੇਜ਼ੀ ਵਿਚ ਸੌਖ ਨਾਲ ਗੱਲਬਾਤ ਕਰਨਾ ਚੁਣੌਤੀਆਂ ਭਰਪੂਰ ਹੁੰਦਾ ਹੈ।

ਅਪੀਲ ਦਾ ਦੂਸਰਾ ਤਰੀਕਾ ਲਿਖਤੀ ਦਲੀਲਾਂ ਦੇਣ ਵਾਲਾ ਹੈ। ਇਹ ਤਰੀਕਾ ਅਕਸਰ ਉਨ੍ਹਾਂ ਅਪੀਲਾਂ ਲਈ ਢੁਕਵਾਂ ਹੁੰਦਾ ਹੈ ਜਿਹੜੀਆਂ ਡਾਕਟਰੀ, ਕਾਨੂੰਨੀ ਜਾਂ ਨੀਤੀ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਿਤ ਮਸਲਿਆਂ ਦੇ ਸਬੰਧ ਵਿਚ ਹੁੰਦੀਆਂ ਹਨ।

ਜ਼ਬਾਨੀ ਅਤੇ ਲਿਖਤੀ ਦਲੀਲਾਂ ਵਾਲੀਆਂ ਅਪੀਲਾਂ ਬਾਰੇ ਜ਼ਿਆਦਾ ਜਾਣਨ ਲਈ, ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਸਾਡੇ ਤੋਂ ਢੁਕਵੀਂ ਗਾਈਡ ਮੰਗੋ, ਜਾਂ ਸਾਡੇ ਵੈੱਬਸਾਈਟ 'ਤੇ **ਰੀਸਰਚ ਲਾਇਬਰੇਰੀ** ਟੈਬ ਥੱਲੇ ਦੇਖੋ।

ਮੇਰੀ ਅਪੀਲ ਨੂੰ ਕਿੰਨਾ ਲੰਮਾ ਸਮਾਂ ਲੱਗੇਗਾ?

ਤੁਸੀਂ ਸਾਡੇ ਤੋਂ, ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ ਵਲੋਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਡਿਸਕਲੋਜ਼ਰ ਦੇਣ ਦੀ ਤਾਰੀਖ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਛੇ ਮਹੀਨਿਆਂ ਦੇ ਵਿਚ ਵਿਚ ਅਪੀਲ ਅਪੀਲ ਦੇ ਫੈਸਲੇ ਦੀ ਆਸ ਰੱਖ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਜੇ ਤੁਹਾਡੀ ਅਪੀਲ ਗੁੰਝਲਦਾਰ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਕਿਸੇ ਫੈਸਲੇ 'ਤੇ ਪਹੁੰਚਣ ਲਈ ਸਾਨੂੰ ਛੇ ਮਹੀਨਿਆਂ ਤੋਂ ਜ਼ਿਆਦਾ ਸਮਾਂ ਵੀ ਲੱਗ ਸਕਦਾ ਹੈ।

ਜੇ ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਅਪੀਲ ਅਪੀਲ ਲਈ ਸਬੂਤ ਮੂੰਹ-ਜ਼ਬਾਨੀ ਦੇਣ ਲਈ ਕਹਿੰਦੇ ਹਾਂ ਤਾਂ ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਜ਼ਬਾਨੀ ਸੁਣਵਾਈ ਲਈ ਇਕ ਖਾਸ ਸਮਾਂ ਅਤੇ ਤਾਰੀਖ ਦੇਵਾਂਗੇ। ਜੇ ਤੁਹਾਨੂੰ ਸਾਡੇ ਵਲੋਂ ਤਹਿ ਕੀਤੀ ਗਈ ਤਾਰੀਖ ਦੀ ਬਜਾਏ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਤਾਰੀਖ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ ਤਾਂ ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਸਾਨੂੰ ਫੌਰਨ ਇਸ ਬਾਰੇ ਦੱਸੋ।

ਜੇ ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਅਪੀਲ ਅਪੀਲ ਦੇ ਹੱਕ ਵਿਚ ਲਿਖਤੀ ਦਲੀਲਾਂ ਦੇਣ ਲਈ ਕਹਿੰਦੇ ਹਾਂ ਤਾਂ ਇਹ ਦਲੀਲਾਂ ਸਾਨੂੰ ਭੇਜਣ ਲਈ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ 21 ਦਿਨ ਹਨ। ਜੇ ਤੁਹਾਨੂੰ ਜ਼ਿਆਦਾ ਸਮੇਂ ਦੀ ਲੋੜ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ 45 ਦਿਨਾਂ ਤੱਕ ਦਾ ਹੋਰ ਸਮਾਂ ਮੰਗ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਜੇ ਤੁਹਾਨੂੰ ਹੋਰ ਸਮਾਂ ਮਿਲ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਤਾਂ ਹਿੱਸਾ ਲੈ ਰਹੇ ਇਮਪਲੋਏਅਰ ਨੂੰ ਵੀ ਅਪੀਲਾਂ ਲਿਖਤੀ ਦਲੀਲਾਂ ਦੇਣ ਲਈ ਓਨਾ ਹੀ ਵਾਧੂ ਸਮਾਂ ਮਿਲ ਸਕਦਾ ਹੈ।

ਕੀ ਮੈਂ ਅਪੀਲ ਅਪੀਲ 'ਤੇ ਕਾਰਵਾਈ ਰੁਕਵਾ ਸਕਦਾ/ਸਕਦੀ ਹਾਂ?

ਤੁਸੀਂ ਸਾਨੂੰ ਅਪੀਲ ਅਪੀਲ ਰੁਕਵਾਉਣ (ਅਪੀਲ ਅਪੀਲ ਮੁਅੱਤਲ ਕਰਨ) ਲਈ ਕਹਿ ਸਕਦੇ ਹੋ ਜੇ ਇਸ ਨਾਲ ਸੰਬੰਧਿਤ ਕੋਈ ਮਾਮਲਾ ਅਜੇ ਵੀ ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ ਕੋਲ ਹੈ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ। ਅਪੀਲ ਅਪੀਲ ਨੂੰ ਰੋਕਣ ਦੀ ਬੇਨਤੀ ਲਿਖਤੀ ਰੂਪ ਵਿਚ ਕਰੋ ਅਤੇ ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਨੂੰ ਅਪੀਲ ਫੈਸਲੇ ਦੀ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦੇਵਾਂਗੇ। ਤੁਸੀਂ ਬਾਅਦ ਵਿਚ, ਸੰਬੰਧਿਤ ਮਾਮਲੇ 'ਤੇ ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ ਦੇ ਫੈਸਲੇ ਦੀ ਉਡੀਕ ਕੀਤੇ ਬਿਨਾਂ ਵੀ ਅਪੀਲ ਅਪੀਲ ਜਾਰੀ ਰੱਖਣ ਲਈ ਕਹਿ ਸਕਦੇ ਹੋ।

ਜੇ ਤੁਹਾਡੀ ਅਪੀਲ, ਸੰਬੰਧਿਤ ਮਾਮਲੇ ਬਾਰੇ ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ ਵਲੋਂ ਅਪੀਲ ਫੈਸਲਾ ਭੇਜਣ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਅਜੇ ਵੀ ਰੁਕੀ ਹੋਈ ਹੈ ਤਾਂ ਇਹ ਜ਼ਰੂਰੀ ਹੈ ਕਿ ਤੁਸੀਂ **30 ਦਿਨਾਂ** ਦੇ ਵਿਚ ਵਿਚ ਅਪੀਲ ਅਪੀਲ ਜਾਰੀ ਰੱਖਣ ਲਈ ਕਹਿ ਦਿੱਤਾ ਹੈ। ਨਹੀਂ ਤਾਂ ਅਸੀਂ ਇਹ ਸਮਝਾਂਗੇ ਕਿ ਤੁਸੀਂ ਨਤੀਜੇ ਤੋਂ ਸੰਤੁਸ਼ਟ ਹੋ ਅਤੇ ਤੁਹਾਡੀ ਅਪੀਲ ਬੰਦ ਕਰ ਦਿਆਂਗੇ।

ਕੀ ਮੈਨੂੰ ਅਪੀਲ ਨੁਮਾਇੰਦਗੀ ਲਈ ਕਿਸੇ ਦੀ ਲੋੜ ਹੈ?

ਤੁਸੀਂ ਅਪੀਲ ਅਪੀਲ ਕਰ ਸਕਦੇ ਹੋ, ਪਰ ਹੋ ਸਕਦਾ ਤੁਸੀਂ ਕਿਸੇ ਅਜਿਹੇ ਵਿਅਕਤੀ ਦੀ ਮਦਦ ਵੀ ਲੈਣਾ ਚਾਹੁੰਦੇ ਹੋਵੇ ਜਿਹੜਾ ਵਰਕਰਜ਼ ' ਕੰਪਨਸੇਸ਼ਨ ਸਿਸਟਮ ਤੋਂ ਜਾਣੂ ਹੈ, ਜਿਵੇਂ ਕਿ ਯੂਨੀਅਨ ਦਾ ਕੋਈ ਨੁਮਾਇੰਦਾ, ਕੰਪਨਸੇਸ਼ਨ ਕਨਸਲਟੈਂਟ, ਜਾਂ ਕੋਈ ਵਕੀਲ।

ਤੁਸੀਂ ਅਪੀਲ ਅਪੀਲ ਬਾਰੇ ਵਰਕਰਜ਼ ' ਐਡਵਾਈਜ਼ਰ (ਸਲਾਹਕਾਰ) ਤੋਂ ਵੀ ਮੁਫਤ ਮਦਦ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ (ਸੰਪਰਕ ਕਰਨ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲਈ ਇਸ ਗਾਈਡ ਦਾ ਅਖੀਰ ਦੇਖੋ)।

ਤੁਹਾਡੀ ਭੇਤਦਾਰੀ ਦੀ ਹਿਫਾਜ਼ਤ ਲਈ, ਅਸੀਂ ਤੁਹਾਡੀ ਅਪੀਲ ਬਾਰੇ ਤੁਹਾਡੇ ਤੋਂ ਬਿਨਾਂ ਉਦੋਂ ਤੱਕ ਕਿਸੇ ਹੋਰ ਨਾਲ ਗੱਲਬਾਤ ਨਹੀਂ ਕਰਾਂਗੇ ਜਦ ਤੱਕ ਤੁਸੀਂ ਕਿਸੇ ਨੁਮਾਇੰਦੇ ਨੂੰ ਨੋਟਿਸ ਆਫ ਅਪੀਲ ਫਾਰਮ ਉੱਪਰ ਅਪੀਲ ਨੁਮਾਇੰਦੇ ਵਜੋਂ ਨਹੀਂ ਦਰਜ ਕਰਦੇ। ਤੁਸੀਂ ਆਥੋਰਾਈਜ਼ੇਸ਼ਨ ਆਫ ਰੈਪਰੇਜ਼ਿਨਟੇਟਿਵ ਫਾਰਮ ਵੀ ਦਰਜ ਕਰਵਾ ਸਕਦੇ ਹੋ ਜਿਹੜਾ ਅਜਿਹਾ ਕਰਨ ਦੀ ਸਾਨੂੰ ਆਗਿਆ ਦਿੰਦਾ ਹੈ। ਤੁਸੀਂ ਦੋਨੋਂ ਫਾਰਮ ਸਾਡੇ ਵੈੱਬਸਾਈਟ 'ਤੇ **ਫਾਰਮਜ਼** ਟੈਬ ਅਧੀਨ ਦੇਖ ਸਕਦੇ ਹੋ।

ਮੈਂ ਅਪੀਲ ਅਪੀਲ ਨੂੰ ਤੇਜ਼ ਕਿਵੇਂ ਕਰ ਸਕਦਾ/ਸਕਦੀ ਹਾਂ?

ਡਬਲਯੂ ਸੀ ਏ ਟੀ ਨੂੰ ਹਰ ਸਾਲ ਹਜ਼ਾਰਾਂ ਅਪੀਲਾਂ ਮਿਲਦੀਆਂ ਹਨ। ਤੁਹਾਡੀ ਅਪੀਲ 'ਤੇ ਕਾਰਵਾਈ ਜ਼ਿਆਦਾ ਤੇਜ਼ੀ ਨਾਲ ਹੋਵੇਗੀ ਜੇ ਤੁਸੀਂ:

- ਡਬਲਯੂ ਸੀ ਏ ਟੀ ਨੂੰ ਭੇਜੀ ਜਾਣ ਵਾਲੀ ਹਰ ਚੀਜ਼ ਉੱਪਰ ਅਪੀਲ ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ ਕੋਲੋਂ ਨੰਬਰ ਅਤੇ ਅਪੀਲ ਡਬਲਯੂ ਸੀ ਏ ਟੀ ਅਪੀਲ ਨੰਬਰ ਲਿਖਦੇ ਹੋ।
- ਅਪੀਲ ਜਾਂ ਅਪੀਲ ਨੁਮਾਇੰਦੇ ਦਾ ਐਡਰੈਸ ਬਦਲਣ 'ਤੇ ਸਾਨੂੰ ਇਸ ਬਾਰੇ ਲਿਖਦੇ ਹੋ।
- ਅਪੀਲ ਅਪੀਲ ਦੇ ਹੱਕ ਵਿਚ ਨਵੇਂ ਸਬੂਤ ਛੇਤੀ ਤੋਂ ਛੇਤੀ ਭੇਜਦੇ ਹੋ।
- ਅਪੀਲ ਅਪੀਲ ਬਾਰੇ ਸਾਡੇ ਕਿਸੇ ਵੀ ਸਵਾਲ ਦਾ ਜਵਾਬ ਛੇਤੀ ਤੋਂ ਛੇਤੀ ਦਿੰਦੇ ਹੋ।
- ਮਿੱਥੀ ਤਾਰੀਖ ਨੂੰ ਅਪੀਲ ਜ਼ਬਾਨੀ ਸੁਣਵਾਈ 'ਤੇ ਆਉਂਦੇ ਹੋ, ਜਾਂ ਸਾਡੇ ਵਲੋਂ ਦਿੱਤੀ ਗਈ ਅੰਤਿਮ ਤਾਰੀਖ ਤੱਕ ਅਪੀਲਾਂ ਲਿਖਤੀ ਦਲੀਲਾਂ ਸਾਨੂੰ ਭੇਜਦੇ ਹੋ।

ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਦੇ ਕਿਸੇ ਫੈਸਲੇ ਵਿਰੁੱਧ ਅਪੀਲ ਕਰਨ ਲਈ – ਵਰਕਰ ਦੀ ਗਾਈਡ

APPEALING A REVIEW DIVISION DECISION – Worker’s Guide

ਮੈਨੂੰ ਜ਼ਿਆਦਾ ਜਾਣਕਾਰੀ ਕਿੱਥੋਂ ਮਿਲ ਸਕਦੀ ਹੈ?

ਤੁਹਾਨੂੰ ਅਪੀਲ ਸ਼ੁਰੂ ਕਰਨ ਬਾਰੇ ਜ਼ਿਆਦਾ ਜਾਣਕਾਰੀ, ਜਿਸ ਵਿਚ ਨੋਟਿਸ ਆਫ ਅਪੀਲ ਫਾਰਮ ਵੀ ਸ਼ਾਮਲ ਹੈ, ਸਾਡੇ ਵੈੱਬਸਾਈਟ (www.wcat.bc.ca) 'ਤੇ ਸਟਾਰਟਿੰਗ ਐਨ ਅਪੀਲ ਟੈਬ ਅਧੀਨ ਮਿਲੇਗੀ।

ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ ਕਲੇਮ ਜਾਂ ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਵਿਖੇ ਕਿਸੇ ਰਿਵੀਊ ਬਾਰੇ ਜ਼ਿਆਦਾ ਜਾਣਕਾਰੀ ਲੈਣ ਲਈ ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ:

ਵਰਕਸੇਫ ਬੀ ਸੀ: 1 888 967-5377

ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ: 1 888 922-8804

ਮੈਨੂੰ ਆਪਣੀ ਅਪੀਲ ਦੇ ਸਬੰਧ ਵਿਚ ਮਦਦ ਕਿੱਥੋਂ ਮਿਲ ਸਕਦੀ ਹੈ?

ਤੁਸੀਂ ਆਪਣੀ ਅਪੀਲ ਦੇ ਸਬੰਧ ਵਿਚ ਵਰਕਰਜ਼ ਐਡਵਾਈਜ਼ਰਜ਼ ਦੇ ਦਫਤਰ ਤੋਂ ਮੁਫਤ ਮਦਦ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ। ਅਪੀਲ ਦੇ ਸਬੰਧ ਵਿਚ ਮਦਦ ਲੈਣ ਲਈ ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਉਨ੍ਹਾਂ ਦੇ ਵੈੱਬਸਾਈਟ 'ਤੇ ਜਾਓ:

www.labour.gov.bc.ca/wao ਅਤੇ ਸਟਾਰਟ ਏ ਨਿਊ ਇਨਕੁਆਰੀ 'ਤੇ ਕਲਿੱਕ ਕਰੋ।

ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਕੰਪਿਊਟਰ ਤੱਕ ਪਹੁੰਚ ਕਰਨ ਦੇ ਯੋਗ ਨਹੀਂ ਹੋ ਤਾਂ ਕਿਰਪਾ ਕਰਕੇ ਵਰਕਰਜ਼ ਐਡਵਾਈਜ਼ਰਜ਼ ਨੂੰ ਟੋਲ-ਫ੍ਰੀ ਨੰਬਰ 'ਤੇ ਫੋਨ ਕਰੋ: 1 800 663-4261.

ਡਬਲਯੂ ਸੀ ਏ ਟੀ ਦੀਆਂ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦੇਣ ਵਾਲੀਆਂ ਗਾਈਡਾਂ

- *ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਦੇ ਕਿਸੇ ਫੈਸਲੇ ਵਿਰੁੱਧ ਅਪੀਲ ਕਰਨ ਲਈ – ਵਰਕਰ ਦੀ ਗਾਈਡ**
- *ਰਿਵੀਊ ਡਿਵੀਜ਼ਨ ਦੇ ਕਿਸੇ ਫੈਸਲੇ ਵਿਰੁੱਧ ਅਪੀਲ ਕਰਨ ਲਈ – ਇਮਪਲੋਏਅਰ ਦੀ ਗਾਈਡ**
- *ਉੱਤਰਦਾਇਕ ਦੀ ਗਾਈਡ**
- *ਜ਼ਬਾਨੀ ਸੁਣਵਾਈ ਬਾਰੇ ਗਾਈਡ**
- *ਲਿਖਤੀ ਦਲੀਲਾਂ ਦੇਣ ਬਾਰੇ ਗਾਈਡ**
- *ਡਾਕਟਰੀ ਸਬੂਤਾਂ ਬਾਰੇ ਗਾਈਡ**
- *ਫੈਸਲੇ ਤੋਂ ਬਾਅਦ ਲਈ ਗਾਈਡ*

* ਇਹ ਗਾਈਡਾਂ ਸਾਡੇ ਵੈੱਬਸਾਈਟ 'ਤੇ ਪੰਜਾਬੀ, ਚਾਇਨੀਜ਼ (ਟ੍ਰਾਡੀਸ਼ਨਲ) ਅਤੇ ਚਾਇਨੀਜ਼ (ਸਿਪਲੀਫਾਇਡ) ਵਿਚ ਵੀ ਮਿਲਦੀਆਂ ਹਨ।

ਡਬਲਯੂ ਸੀ ਏ ਟੀ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰਨ ਬਾਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ

ਚਿੱਠੀ-ਪੱਤਰ ਲਈ ਐਡਰੈਸ:

Workers' Compensation Appeal Tribunal
150 – 4600 Jacombs Road
Richmond, BC V6V 3B1

ਟੈਲੀਫੋਨ: 604 664-7800

ਈਮੇਲ: appeals@wcat.bc.ca

ਫੈਕਸ: 604 664-7898

ਬੀ ਸੀ ਵਿਚ ਟੋਲ ਫ੍ਰੀ: 1 800 663-2782

ਵੈੱਬਸਾਈਟ: www.wcat.bc.ca

ਜੇ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਲ ਸਮਾਰਟ ਫੋਨ ਹੈ ਤਾਂ ਸਾਡੇ ਵੈੱਬਸਾਈਟ ਤੱਕ ਪਹੁੰਚ ਕਰਨ ਲਈ ਇਹ ਕੋਡ ਸਕੈਨ ਕਰੋ।

